



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 15. tammikuuta 2015
(OR. en)

5263/15
ADD 1

Toimielinten välinen asia:
2014/0079 (NLE)

PECHE 19

ILMOITUS: I/A-KOHTA

Lähtettäjä:	Neuvoston pääsihteeristö
Vastaanottaja:	Pysyvien edustajien komitea (Coreper I)/Neuvosto
Asia:	Neuvoston päätös Euroopan unionin ja Seychellien tasavallan välisen, Seychellien lipun alla purjehtivien kalastusalusten pääsyä EU:n lainkäyttövaltaan kuuluville Mayotten vesille ja Mayotten meriluonnonvaroihin koskevan sopimuksen tekemisestä Euroopan unionin puolesta – <i>Hyväksyminen</i>

Komission lausuma

Unionin tuomioistuin kumosi yhdistetyissä asioissa C-103/12 ja C-165/12 (Euroopan parlamentti ja komissio vastaan neuvosto) 24. marraskuuta 2014 antamallaan tuomiolla 16. joulukuuta 2011 annetun neuvoston päätöksen 2012/19 EU kalastusmahdollisuuksien myöntämistä EU:n vesillä Venezuelan kalastusaluksille Ranskan Guyanan edustalla sijaitsevalla talousvyöhykkeellä koskevasta julkilausumasta. Unionin tuomioistuin vahvisti yksiselitteisesti, että ulkoisten kalastussopimusten tekemistä koskevat päätökset kuuluvat kokonaisuudessaan SEUT 43 artiklan 2 kohdan soveltamisalaan (yhdessä SEUT 218 artiklan mukaisen sovellettavan menettelyn kanssa eli 218 artiklan 6 kohdan a alakohdan v alakohta sopimusten tekemistä koskevien päätösten osalta), ja hylkäsi kannan, jonka mukaan tällaiset päätökset voisivat kuulua SEUT 43 artiklan 3 kohdan soveltamisalaan.

Tästä syystä komissio pahoittelee Mayotten vesiä koskevan Seychellien kanssa tehtävän kalastussopimuksen tekemistä koskevan päätöksen osalta sitä, että neuvosto on muuttanut päätöstä korvaamalla oikeusperustana olleen 43 artiklan 2 kohdan yhdessä SEUT 218 artiklan 6 kohdan a alakohdan ja 218 artiklan 7 kohdan kanssa 43 artiklalla (kohtaa mainitsematta) yhdessä SEUT 218 artiklan 6 kohdan a alakohdan ja 218 artiklan 7 kohdan kanssa.

Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma

Yhdistynyt kuningaskunta toteaa, että ehdotetun sopimuksen 2 artiklan d kohdassa oleva 'EU:n vesien' määritelmä on epäselvä ja että se ei ole yhdenmukainen yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevan perusasetuksen (1380/2013) 4 artiklan 1 kohdan 1 alakohdassa olevan 'unionin vesien' määritelmän kanssa. Viimeksi mainitussa määritelmässä ei viitata "EU:n lainkäyttövaltaan kuuluviin" vesiin, vaan todetaan selvästi, että unionin vesiä ovat ne, jotka ovat "jäsenvaltioiden suvereeniteettiin tai lainkäyttövaltaan kuuluvia". Yhdistyneiden Kansakuntien merioikeusyleissopimuksen mukaista lainkäyttövaltaa käyttävät jäsenvaltiot, ei EU. Yhdistynyt kuningaskunta toteaa, että ehdotettu sopimus ei voi muuttaa EU:n ja jäsenvaltioiden välistä toimivallan jakoa. Ehdotetussa sopimuksessa olevan 'EU:n vesien' määritelmän olisi oltava yhdenmukainen yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevassa perusasetuksessa olevan 'unionin vesien' määritelmän kanssa.